

Corrigé du contrôle d'arabe Terminale n°3

Corrigé du contrôle d'arabe en terminale

Corrigé contrôle masdars dérivés Terminale : réponses et barème

Corrigé de l'exercice 1 : Former des masdars dérivés (4 points)

1. تَنْظِيمٌ (schème تَفْعِيلٌ : préfixe تَ et ي long).
2. مُسَاعَدَةٌ (schème مُفَاعَلَةٌ ; le masdar مُعَاوَنَةٌ suit le même modèle).
3. إِعْلَانٌ (schème إِفْعَالٌ : hamza sous l'alif, kasra et alif long).
4. إِسْتِقْبَالٌ (schème إِسْتِفْعَالٌ : alif de liaison sans hamza, kasra sur la troisième lettre).

Barème : 1 point par masdar (0,5 pour les lettres et la forme, 0,5 pour les voyelles et le tanwin).

Corrigé de l'exercice 2 : Former des participes (4 points)

1. مُدَرِّسٌ (actif, kasra sur l'avant-dernière lettre) et مُدْرَسٌ (passif, fatha).
2. مُرْسِلٌ (l'expéditeur) et مُرْسَلٌ (l'envoyé).
3. مُسْتَخْدِمٌ (l'utilisateur) et مُسْتَحْدَمٌ (utilisé).
4. مُجْتَمِعٌ (participe actif). Le verbe est intransitif : pas de participe passif ordinaire ; la forme en fatha مُجْتَمَعٌ est un nom de lieu (« la société »).

Barème : 1 point par verbe (0,5 par participe ; pour le dernier verbe, 0,5 pour le participe actif et 0,5 pour la remarque sur l'intransitif).

Corrigé de l'exercice 3 : Corriger les erreurs (4 points)

1. إِسْتِخْدَامُ الْهَاتِفِ مَمْنُوعٌ فِي الْقِسْمِ. Le masdar de forme X commence par un alif de liaison : on n'écrit pas de hamza.
2. مُشَارَكَةٌ : le masdar de forme III suit le schème مُفَاعَلَةٌ, avec fatha sur l'avant-dernière lettre ; مُشَارِكَةٌ est un participe actif féminin.
3. تَعْلَمٌ : le masdar de forme V prend une damma sur l'avant-dernière lettre (schème تَفَعُّلٌ).

4. الدَّعْوَةُ مُرْسَلَةٌ إِلَى الضُّيُوفِ. Le sens passif demande le participe passif (fatha), pas le participe actif (kasra).

Barème : 1 point par phrase (0,5 pour la correction, 0,5 pour la règle).

Corrigé de l'exercice 4 : Comprendre un texte sur la vie du lycée (4 points)

1. Au choix : إَجْتِمَاعًا (forme VIII), تَنْظِيمٍ (forme II), الإِعْلَامِ (forme IV), مُسَاعَدَتِهِمْ (forme III), اسْتِخْدَامِ (forme X), اِنْتِهَاءٍ (forme VIII), إِرْسَالِ (forme IV). (0,5 par masdar et forme justes)
2. Participes actifs : الْمُتَطَوِّعِينَ, الْمُنْظِمُونَ ; participe passif : الْمُرْسَلَةُ. (0,5 pour l'actif, 0,5 pour le passif)
3. Le professeur qui encadre a remercié les bénévoles pour leur aide et a affirmé que l'utilisation des téléphones est autorisée dans la salle pour photographier les œuvres envoyées par certains établissements. (1 point)
4. إَجْتِمَاعًا est un masdar de forme VIII (schème اِفْتِعَالٌ) : l'alif initial est un alif de liaison, qui ne porte pas de hamza ; en début de mot, la voyelle est une kasra. (1 point)

Corrigé de l'exercice 5 : Annoncer un événement (4 points)

Exemple de production : يُعْلِنُ نَادِي الصَّحَافَةِ عَنْ تَنْظِيمِ مُسَابَقَةٍ بَيْنَ الثَّانَوِيَّاتِ. الْمُسَارَكَةُ مَفْتُوحَةٌ لِجَمِيعِ التَّلَامِيذِ، وَسَيَتِمُّ اسْتِقْبَالُ الْمَشْرُوعَاتِ الْمُرْسَلَةِ قَبْلَ نِهَايَةِ الشَّهْرِ. يَشْكُرُ الْمُنْظِمُونَ كُلَّ مُتَطَوِّعٍ عَلَى مُسَاعَدَتِهِ.

Critères de notation : un point pour deux masdars de formes différentes correctement formés (تَنْظِيمٍ forme II, مُسَارَكَةُ forme III, اسْتِقْبَالُ forme X, مُسَاعَدَتِهِ forme III) ; un point pour le participe actif juste (الْمُنْظِمُونَ, مُتَطَوِّعٍ) ; un point pour le participe passif juste (الْمُرْسَلَةُ) ; un point pour la cohérence, l'accord et la vocalisation.

Barème et conseils

Le total est de 20 points. Seuils indicatifs : 16 ou plus, très bien ; de 12 à 15, bien ; de 10 à 11, passable ; moins de 10, à retravailler.

- Un score inférieur à 12 signale souvent une confusion entre les schèmes : apprendre le tableau des masdars des formes II à X, un schème par forme.
- Pour un participe, partir de l'inaccompli : مُـ remplace le préfixe, kasra pour l'actif, fatha pour le passif.

- Ne jamais écrire de hamza sur l'alif initial des masdars VII, VIII et X : **إِسْتِخْدَامٌ**.
- Vocaliser l'avant-dernière lettre dès que le sens est ambigu : **مُرْسِلٌ** ou **مُرْسَلٌ**.